

## Klosterneuburg, Augustiner-Chorherrenstift, Cod. 209

Franz Lackner: Katalog der Handschriften des Augustiner Chorherrenstiftes Klosterneuburg, Teil 3: Cod. 201-300. Unter Mitarbeit von Alois Haidinger, Martin Haltrich und Maria Stieglecker (Österreichische Akademie der Wissenschaften, phil.-hist. Klasse, Denkschriften 434 = Veröffentlichungen zum Schrift- und Buchwesen des Mittelalters II,2,3). Wien 2012, 58. [Digitalisat]

58

CCI 208 · CCI 209

- 3 (213r–221v) <ALEXANDER DE VILLA DEI:> Registrum Bibliae (Druck: GW 4274 u. ö. Walther, Init. 17610). Mit Interlinearglossen (vgl. RB II 1178). Auf den Rändern zu den einzelnen Büchern deren Kapitelanzahl vermerkt.  
Inc.: *Sex. Opera dicuntur. Prohybet. Fructum vetitum. Peccant. Adam et Eva...*  
(219v) Neues Testament. Inc.: *Natus. Est Christus. Adoratur. Christus a magis. Lotum. In Iordane...* – Expl.: *...Venio iam. Dicit sponsus sponse.*

### CCI 209

#### HIERONYMUS. PS. HIERONYMUS. EUCHERIUS LUGDUNENSIS. ISIDORUS HISPALENSIS

Perg. I, 188 Bl. 330×220. Klosterneuburg, 3. Viertel 12. Jh.

- B: HFFH. – Pergament unterschiedlicher Qualität, vielfach Löcher und vernähte Risse bzw. Risse mit Nahtspuren; Bl. 115–117 mit zum Teil großen durch Feuchtigkeit (?) verursachten Flecken. – Lagen: I<sup>1</sup> + 23.IV<sup>184</sup> + II<sup>188</sup>. – Lagenzählung des 12. Jh. I (8v)–XVII (136v), des 14. oder 15. Jh. (zum Teil leicht verblaßt) I (8v)–XXIII (184v) und XXIII et (?) VI auf 185r. Rote Folierung des 15. Jh. I–188.
- S: Schriftraum 245/255×155/165, 2 Spalten zu 30 Zeilen. Blindlinierung, Stiftlinierung auf 97r–112v und 161r–188r: Kolumnen von bis zum Seitenrand gezogenen Linien begrenzt, beim inneren und äußeren Freirand vertikale Doppellinien; bei der Blindlinierung dritte und drittletzte Zeilenlinie über das Interkolumnium hinweg bis zu den Seitenrändern durchgezogen, die übrigen Zeilenlinien nur zwischen den Vertikallinien der Kolumnenbegrenzung gezogen; bei der Stiftlinierung zweite und vorletzte Zeilenlinie bis zu den Seitenrändern über das Interkolumnium hinweg gezogen, die übrigen Zeilenlinien über das Interkolumnium hinweg zwischen den Vertikallinien gezogen. Die oberste Horizontallinie immer als erste Zeilenlinie verwendet. Einstichlöcher für die Linierung vielfach erhalten, bei der Stiftlinierung mit Ausnahme von Bl. 185–188 Einstichlöcher für die Zeilenlinierung auch beim Falz. – Geschrieben von mehreren Händen in Minuskel; Klosterneuburg, drittes Viertel 12. Jh. Handwechsel z. B. 54va und 185ra, von einer Nachtragshand das hebräische Alphabet auf 75vb; die Hand 1ra–54rb auch in CCI 259, 1r–95v. – Vereinzelt Korrekturen im Text von anderer Hand und Textergänzungen von anderer Hand auf den Freirändern (z. B. 38r, 42r, 45r), auf 135r wohl von der Texthand. Marginalien von späterer Hand auf 17r und 66r. – Auszeichnungsschrift: Auf 1ra und 168v erste bzw. erste und zweite Zeile in Ziercapitalis, die zweite bzw. die dritte in Zierrustica, auf 179ra erste Zeile in Ziercapitalis, sonst nur zu Beginn von Texteinheiten ein oder zwei Wörter (76ra, 101v eine bzw. zwei Zeilen) in Zierrustica.
- A: Rote Überschriften, Kapitelzählung. Rote ein- bis vierzeilige Initialmajuskeln. Rot konturierte drei- bis 14zeilige Blattrankeninitialen auf 1ra, 76ra, 87va, 101vb, 168va; auf 1r, 76ra und 101vb die endständigen Blätter bzw. Blüten schwarz konturiert; Spalten mit schwarz-roten Häkchen gefüllt (vgl. CCI 207). Auf 2ra rot konturierte Schlange oder Raupe.
- E: Halbfranzband mit Goldprägung; Klosterneuburg, um 1840. Rückentitel: *Hieronymus I. MS 209*. Lederabklatsch des mittelalterlichen Einbandes auf dem alten Spiegelblatt Bl. I und dem ursprünglich als Spiegelblatt auf dem HD aufgeklebten Bl. 188; auf Bl. I und 188 Rostspuren der Deckelbeschläge und der früher an der Oberkante des HD angebrachten Kettenbefestigung. Buchblock beschnitten. Auf 1r von den Beschlägen herrührende Löcher vermutlich im Zuge der Neubindung von 1840 mit hellen Lederflecken überklebt.
- G: Die Handschrift erwähnt im Verzeichnis vom Anfang des 13. Jh. in Cod. 252, 215v: *Hebraice questiones [???]. Interpretationes hebraicorum nominum, liber de nominibus urbium montium fluminum viculorum que sunt in sacra scriptura, Eucherius ad Veranum, liber ortus vite obitusque patrum qui referuntur in scriptura, defloratio Ysidori de nominatissimis nominibus legis et evangelii, in uno volumine* (Gottlieb 94, Z. 14–19); im Verzeichnis des 13. Jh. in Cod. 161, 117v: *Hebraice questiones* (von der Nachtragshand eingetragen, Gottlieb 98, Z. 9); im Katalog des Magisters Martin von 1330 in Cod. 1251, 4r: *Item questiones Ebraice Ieronimi in vetus testamentum et expositiones et declarationes vocabulorum veteris testamenti. Ibidem epistola cuiusdam Symeonis in qua agit de X nominibus quibus vocatum est nomen domini.*

## Klosterneuburg, Augustiner-Chorherrenstift, Cod. 209

Franz Lackner: Katalog der Handschriften des Augustiner Chorherrenstiftes Klosterneuburg, Teil 3: Cod. 201-300. Unter Mitarbeit von Alois Haidinger, Martin Haltrich und Maria Stieglecker (Österreichische Akademie der Wissenschaften, phil.-hist. Klasse, Denkschriften 434 = Veröffentlichungen zum Schrift- und Buchwesen des Mittelalters II,2,3). Wien 2012, 59. [Digitalisat]

CCI 209

59

*Ibidem Eucherius episcopus ad Veranum episcopum de significacionibus nominum latinorum que de deo dicuntur in tota divina scriptura. Ibidem de vita et obitu sanctorum qui in domino decesserunt. Ibidem epistola Ysidori ad Orosium. Ibidem de quatuor temporibus anni, in uno volumine* (Gottlieb 107, Z. 10–17). – Klosterneuburger Besitzvermerke: 15. Jh.: (1r) *Liber s. Marie in Newburga claustrali*; (109v, 187v) *Liber s. M. in Newburga claustrali*. – (Iv) Vermerk vom 9 Julij 1656. – Klosterneuburger Signaturen: 15. Jh.: (4r) a.4 (3. Jz.); (Iv) a.7 (2. Hälfte). 16. Jh. (1r) N.58. 18. Jh.: (1r) Mit Bleistift 218.

- L: Kat.-Fragm. Nr. 284. – Fischer 58–59. – Pfeiffer–Černík I 176–180. – Haidinger 1983, 60, 173. – Haidinger 1998, Nr. 10.
- 1 (Irv) DIURNALE-FRAGMENT. Klosterneuburg, 2. Hälfte des 13. Jh. Zu den dazugehörigen Fragmenten vgl. Haidinger 1983, 60 (bei Nr. 1, mit Beschreibung der Ausstattung). Pergamentfragment. Geschrieben in Textualis formata vom Schreiber des zweiten Teiles des Kapitelloffiziumsbuches CCI 79; vgl. Haidinger 1983, 173, bei S.
  - 2 (1ra–27rb) HIERONYMUS: Liber quaestionum hebraicarum in Genesim (PL 23, 983–1062; CC 72, 1–56. RB 3313; BHM 200; CPL 580). – Auf dem oberen Freirand von 1r von einer Hand des 14. Jh. Tit.: *Incipiunt questiones hebraice Ieronimi in vetus testamentum et expositiones et declarationes vocabulorum veteris testamenti*. (1ra) Tit.: *Sofronii Eusebii Ieronimi in libris ebraicarum questionum incipit prologus ante se inauditis tam grecis quam latinis*. (2ra) *Incipiunt hebraice questiones libri Geneseos*. – Schlußschrift: *Expliciunt questiones hebraice libri Geneseos*.
  - 3 (27rb–29ra) <Ps. HIERONYMUS:> Decem temptationes populi Israel in deserto (PL 23, 1379–1384. BHM 409; RB 3411; CPPM II A 2346). Tit.: *Explanationes X temptationum*.
  - 4 (29ra) <Ps. HIERONYMUS:> Succincta commemoratio decem temptationum (PL 23, 1383–1384. BHM 410; RB 3412; CPPM II A 2347). Tit.: *Item succincta commemoratio temptationum*.
  - 5 (29ra–32ra) <Ps. HIERONYMUS:> Commentarius in Canticum Debborae (PL 23, 1383–1390. BHM 411; RB 3413; CPPM II A 2348). Tit.: *Explanatio cantici Debre et Barach de libro Iudicum*.
  - 6 (32rb–49vb) <Ps. HIERONYMUS:> Quaestiones hebraicae in I–III Regum (PL 23, 1391–1432; A. Saltman: Pseudo-Jerome. Quaestiones on the Book of Samuel [Studia post-biblica 26]. Leiden 1975, 65–150 [zu I–II Sm]. BHM 412; CPPM II A 2349–2349b). – Quaestioneszählung und -unterteilung der Handschrift von der Ausgabe Saltmans zum Teil abweichend. Tit. auf 32ra: *Incipiunt hebraice questiones de libris Malachim id est Regum. Questiones hebraice de libris Samuel*. Auf 32rb auf dem Freirand weitere getilgte rote Überschrift. Auf 32va einsetzende Quaestioneszählung III–LXXXVIII. (39va) *Incipiunt hebraice questiones libri II*. Quaestioneszählung I–LXXVI. (48va) *Incipit liber III*. Quaestioneszählung I–XV. Die Quaestiones zu cap. 2,5 und 2,28 als Quaestiones XIII und XV nachgestellt.
  - 7 (49vb–66rb) <Ps. HIERONYMUS:> Quaestiones hebraicae in I–II Paralipomenon (PL 23, 1431–1470. BHM 412; CPPM II A 2349c–2349d). Tit.: *Incipiunt hebraice questiones prioris partis Dabriamin in quibus si vis tenere ordinem hystorie alfabeto a regione affixo naturaliter innitere*. (60r) *Incipit de secunda parte*. – Schlußschrift: *Expliciunt questiones Dabreanim*.
  - 8 (66rb–67va) <Ps. HIERONYMUS:> Quaestiones in Habacuc prophetam (Ed. J. Ch. Trombelli, Cypriani, Hilarii aliorumque veterum patrum latinorum opuscula a canonicis

## Klosterneuburg, Augustiner-Chorherrenstift, Cod. 209

Franz Lackner: Katalog der Handschriften des Augustiner Chorherrenstiftes Klosterneuburg, Teil 3: Cod. 201-300. Unter Mitarbeit von Alois Haidinger, Martin Haltrich und Maria Stieglecker (Österreichische Akademie der Wissenschaften, phil.-hist. Klasse, Denkschriften 434 = Veröffentlichungen zum Schrift- und Buchwesen des Mittelalters II,2,3). Wien 2012, 60. [Digitalisat]

60

CCI 209

regularibus S. Salvatoris nunc primum edita. Bologna 1751, 189–191. BHM 464; CPPM II A 2509). Tit.: *Incipiunt in Abacuch prophetam.*

- 9 (67vb–68ra) <Ps. Hieronymus:> In Zachariam prophetam 8,18 de quattuor ieiuniis disputatio secundum Hebraeorum traditionem (Ed. Trombelli [wie Nr. 8] 192. BHM 466; CPPM II A 2513). – In der Handschrift ohne Titel an den vorangehenden Text anschließend.
- 10 (68rb–69ra) <Ps. Hieronymus:> Chronica succincte descripta de regno Hebraeorum (Ed. Trombelli [wie Nr. 8] 193–194. RB 9333; BHM 631). Tit.: *Chronica succincte scripta de regno Hebraeorum.*
- 11 (69ra–75va) <Isidorus Hispalensis:> In libros veteris ac novi testamenti prooemia (PL 83, 155–180; Préfaces 26–28, 34–36, 67, 129–131, 136–137, 144–146, 151, 176–178, 210, 219, 258–262. RB 5176–5231; CPL 1192). Tit.: *In nomine sancte et individue trinitatis incipit liber proemiorum* (über der Zeile in Schwarz: *de librorum*) *novi ac veteris testamenti plenitudine quam in canone catholica recipit ecclesia iuxta vetusta priorum.*
- 11.1 (69ra–74rb) Prologe zum Alten Testament, in folgender Reihung nach RB: (69ra) 5176, Inc.: *In principio videlicet quinque libri Moysi: Genesis, Exodus, Leviticus...* (69vb) 5177. 5178. 5179, Expl.: *...vel hostie enumerantur.* 5180. 5181. (70rb) 5182. 5183, Expl.: *...et miserationes Dei.* 5184. (70rb) 5185. 5188, Expl.: *...quo et regnorum textus finitur.* (70va) 5194. 5193. (70vb) 5195. (71ra) 5196, Expl.: *...aperta manifestatione denuntiat.* 5197. (71rb) 5198. (71vb) 5200. (72ra) 5202. (72va) 5204. 5206. (72vb) 5208. 5210. (73ra) 5211. 5212. (73rb) 5213. 5214, Inc.: *Naum qui est consolator...* 5215. 5216. (73va) 5217. 5218, zum Prologende fehlt zwischen *...lavacro regenerationis* und *Prophetavit autem...*: *Alia quaecumque scribit ... de saeculi fine sive de iudicio* (= PL 83, 174, Z. 6–8). (74ra) 5219. 5189. (74rb) 5220.
- 11.2 (74rb–75va) *Incipiunt prefationes librorum novi testamenti*, in folgender Reihung nach RB: (74rb) 5221. (74va) 5226, Inc.: *Epistolas Paulus apostolus Christi quatuordecim praedicationis suae praecinxit stilo...* (74vb) 5228, cap. 1, Expl.: *...mysteria revelare contineantur.* (75ra) 5227. 5229. 5230. 5225, Inc.: *Actus apostolorum historiam nascentis ecclesiae fidem opusque describit, cuius quidem scriptor Lucas evangelista monstratur...* – Expl.: *...ab omnibus apostolis operata vel gesta sunt.* 5231, Inc.: *Iohannes apocalypsim postquam scribere septem iubetur ecclesiis...* – Expl.: *...flumen etiam baptismi mundum vite in dominum Iesum Christum.*
- 12 (75vab) <Ps. Hieronymus:> De formis hebraicarum litterarum (PL 30, 317–320. BHM 401; CPPM II A 2361).  
Texthand endend mit *...nomina sunt ista*. Von anderer Hand entlang des inneren Spaltenrandes von 75vb die Namen der hebräischen Schriftzeichen *Aleph, beth gemel...* – *res, sen, thau* eingetragen. Daneben im freien Spaltenraum in zwei Kolonnen die Schriftzeichen mit der Beischrift des Lautwertes und des Zeichennamens; die Reihenfolge gegenüber der Abfolge in der PL gestört.
- 13 (76ra–101vb) Hieronymus: Liber interpretationis hebraicorum nominum (PL 23, 815–904; CC 72, 59–161. BHM 201; CPL 581).  
Tit. auf 75vb beginnend: *Incipit prefatio beati Ieronimi in libro interpretationis hebraicorum nominum.* (76rb) *Incipit liber interpretationis hebraicorum nominum.* (95rb) *De novo testamento.* – Schlußschrift: *Explicuntur interpretationes nominum hebraicorum tam in veteri quam in novo testamento.*

# Klosterneuburg, Augustiner-Chorherrenstift, Cod. 209

Franz Lackner: Katalog der Handschriften des Augustiner Chorherrenstiftes Klosterneuburg, Teil 3: Cod. 201-300. Unter Mitarbeit von Alois Haidinger, Martin Haltrich und Maria Stieglecker (Österreichische Akademie der Wissenschaften, phil.-hist. Klasse, Denkschriften 434 = Veröffentlichungen zum Schrift- und Buchwesen des Mittelalters II,2,3). Wien 2012, 61. [Digitalisat]

CCI 209

61

- 14 (101vb–128va) HIERONYMUS: De situ et nominibus locorum hebraicorum liber (= Übersetzung von EUSEBIUS CAESARIENSIS: Onomasticon) (PL 23, 903–976; GCS 11/1, 3–177. BHM 202; CPG 3466). Tit.: *Incipit prefatio domni Eusebii Sophronii Ieronimi in libro locorum ab Eusebio Pamphili Cesariensi episcopo prius edito quidem in greco sed a prefato Ieronimo postmodum diligentissime ad latinum stilum translato.*  
(101vb–102ra) HIERONYMUS: Prologus (CPL 581a). (102ra–128va) EUSEBIUS.
- 15 (128va–132va) <BEDA VENERABILIS:> Nomina regionum atque locorum de Actibus apostolorum (PL 23, 1357–1366; CC 121, 167–178. RB 1618; CPL 1359).  
Tit.: *Nomina regionum atque locorum de actibus apostolorum.* Die Lemmata *Creta* und *Cyprus* sowie *Cnidus* und *Coos* unter Textverlust zusammengezogen, *Galilaea* von *Foenicia* als eigenes Lemma abgetrennt, *Ierusalem* unter I geordnet, die Lemmata *Gaza* und *Neapolis* fehlen.
- 16 (132va–133ra) <Ps. HIERONYMUS:> Interpretatio alphabeti Hebraeorum (PL 23, 1365–1366; P. de Lagarde, *Onomastica sacra*. <sup>2</sup>Göttingen 1887, 191, Z. 13–192, Z. 27. BHM 400).  
Im vorliegenden Text im Gegensatz zur PL und zu de Lagarde der Abschnitt „De epistula cuiusdam Symeonis in qua ait: Decem deus nominibus vocatur“ der auf 132vb beginnenden Interpretatio alphabeti vorangestellt, deren Tit. auf 132va, unten: *Secundum Esdras veri karacteres Hebreorum nomina et interpretationes eorum.*
- 17 (133ra–168va) EUCHERIUS LUGDUNENSIS: Formulae spiritalis intellegentiae (PL 50, 727–772; CSEL 31, 3–62. CPL 488).  
(133ra) Prolog. (134ra) *Incipiunt capitula libri sequentis.* (134ra) *Incipit liber Eucherii Lugdunensis episcopi ad Veranum episcopum de significationibus plerorumque latinorum nominum de his que de deo dicuntur in scripturis divinis.*  
Text der Handschrift mit zahlreichen Umstellungen und Interpolationen im Vergleich zu den angeführten Editionen.
- 19 (168va–178vb) <ISIDORUS HISPALENSIS:> De ortu et obitu patrum (PL 83, 129–156; Isidoro de Sevilla. De ortu et obitu patrum. Introducción, edición crítica y traducción por C. Chaparro Gómez. Paris 1985, 103–221. RB 5169; CPL 1191). Tit.: *Incipit prologus de vita et obitu sanctorum qui in domino precesserunt.*  
(168va) Prolog. (168va) Capitula. (169ra) *Incipit ortus vita vel obitus sanctorum patrum qui in scripturarum laudibus efferuntur.* (176ra) Neues Testament.  
Michaeas sowohl im Kapitelverzeichnis als auch im Text selbst fehlend; (175va) zwischen Nathan und Tobias *Abdias*, *Abdo*, *Zacharias* und *Azarias* ohne weitere Textsätze nur mit dem Namen angeführt.
- 20 (178vb–187va) ISIDORUS HISPALENSIS: Allegoriae quaedam Sacrae Scripturae (PL 83, 97–130. RB 5173; CPL 1190).  
(178vb) *Incipit epistola Ysidori ad Orosium.* Tit. auf 178vb: *Incipit defloratio eiusdem in nominatissimis nominibus legis et evangeliorum ad eundem.* (179ra) Altes Testament. (182va) Neues Testament.
- 21 (187va–188ra) Tit.: *De quatuor temporibus.*  
Inc.: *Legittima ieiunia quatuor sunt a sanctis apostolis constituta. Primum ieiunium est ante passionem...* – Expl.: *...sexta die omni tempore celebratur ieiunium quia ipsa Christus crucifixus est.*  
(188rb–v) Leer.

## **Klosterneuburg, Augustiner-Chorherrenstift, Cod. 209**

Österreichische Akademie der Wissenschaften, Institut für Mittelalterforschung, Abteilung Schrift- und Buchwesen: [manuscripta.at](https://manuscripta.at) -  
Mittelalterliche Handschriften in österreichischen Bibliotheken

Permalink: [manuscripta.at/?ID=382](https://manuscripta.at/?ID=382)

Hill Museum & Manuscript Library, Saint John's University, Collegeville MN, USA - Online manuscript description:

[OLIVER](#) - Online manuscript description (HMML)